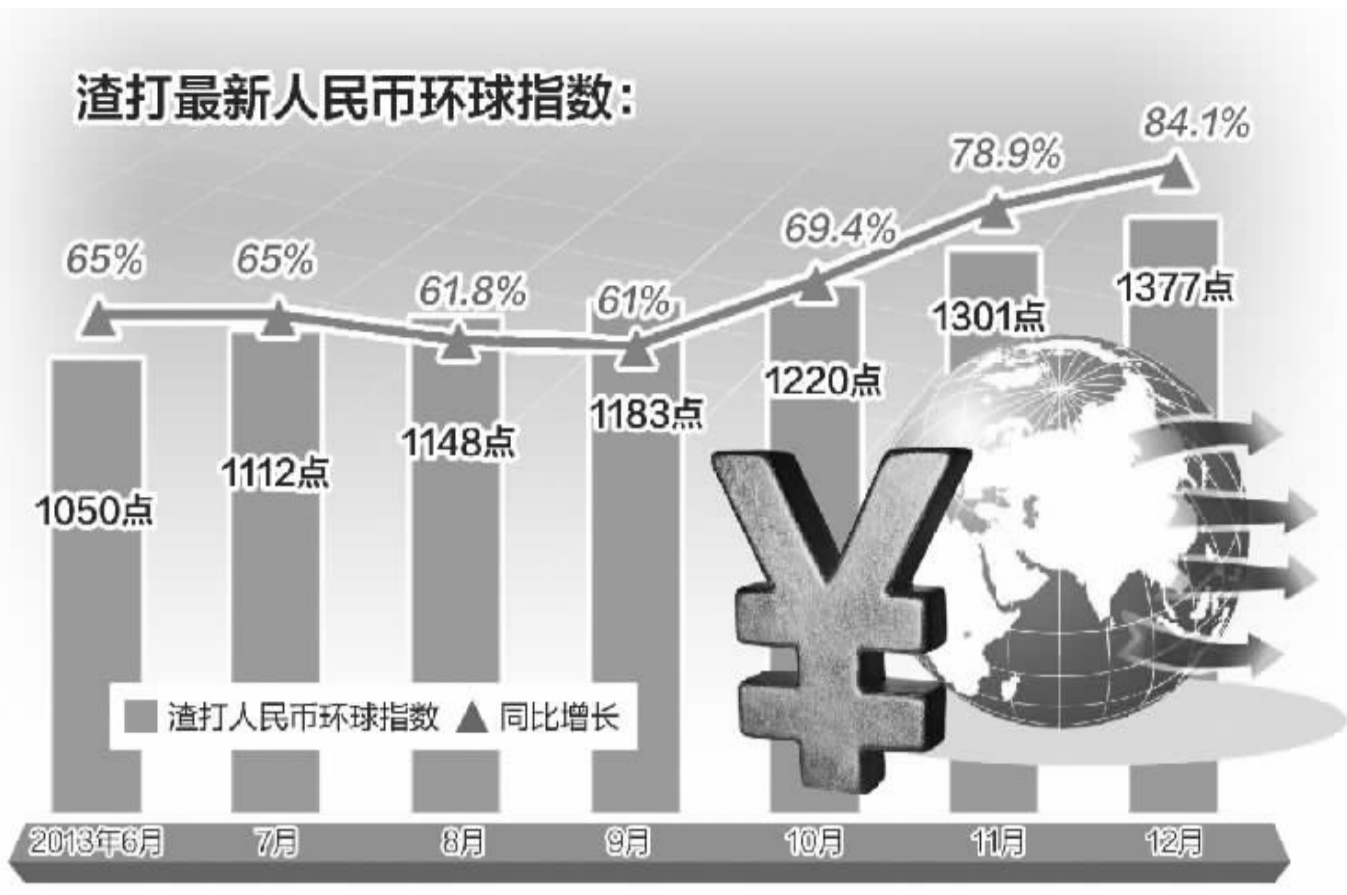




随着人民币国际化进程不断深入,人民币被国际认知接受的程度不断提高,欧洲主要金融中心围绕成为人民币离岸中心的竞争正日趋激烈,伦敦、巴黎、法兰克福、卢森堡等欧洲国际金融中心都希望成为人民币离岸交易中心,以期在人民币国际化进程中分得一杯羹



# 卢森堡成欧元区主要人民币离岸中心

本报驻布鲁塞尔记者 严恒元

卢森堡已经成为欧元区最为重要的人民币跨境交易中心。这个只有50万人口的欧洲小国,开展人民币业务已经遥遥领先于其他欧洲国家。卢森堡提供的人民币零售与企业银行业务包括存款(传统和结构性存款、定期存单)、融资(贸易融资、各种贷款与预付)、货币兑换、汇款与贸易结算、支票、银行卡等,人民币资本市场与衍生工具包括债券、证券结算、金融衍生工具(远期、期权与掉期),人民币投资基金业务包括投资基金(进入在岸与离岸市场)和交易所交易基金(ETF)等。

卢森堡目前不仅是欧洲最大的人民币业务处理中心之一,而且也是欧洲最大的人民币证券结算中心和主要的人民币计价债券发行地。卢森堡金融机构提供的最新数据资料显示,卢森堡拥有欧元区最大的人民币资金池,人民币存款总额为560亿元,人民币贷款总额为672亿元,人民币债券发行金额为245亿元,人民币计价的共同基金总额超过2200亿元。

由于中国银行等几大银行将欧洲总部设在卢森堡,所以人民币计价的贸易融资在卢森堡从未间断过。卢森堡的人民币贸易融资活动包括进出口融资、信用证及其他贷款担保。2013年上半年,卢森堡的人民币贸易融资总额高达701亿元。2013年第三季度,卢森堡的人民币贸易融资金额环比增长35%。2013年第三季度,卢森堡的人民币证券结算金额达到4580亿元。总部设在卢森堡的明讯银行是第一家支持全功能人民币结算的国际中央证券存管机构(ICSD),在2012年参与了价值超过840亿元人民币、涵盖579只国际新债券的发行。明讯银

行还为香港金融管理局提供人民币债券抵押品管理服务。

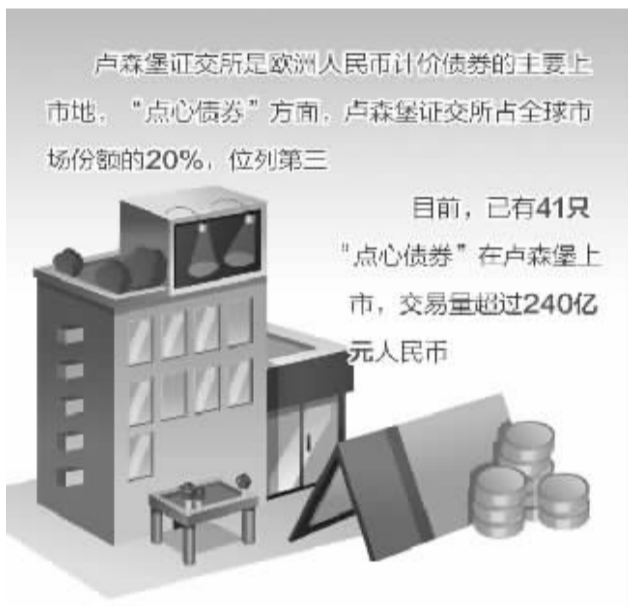
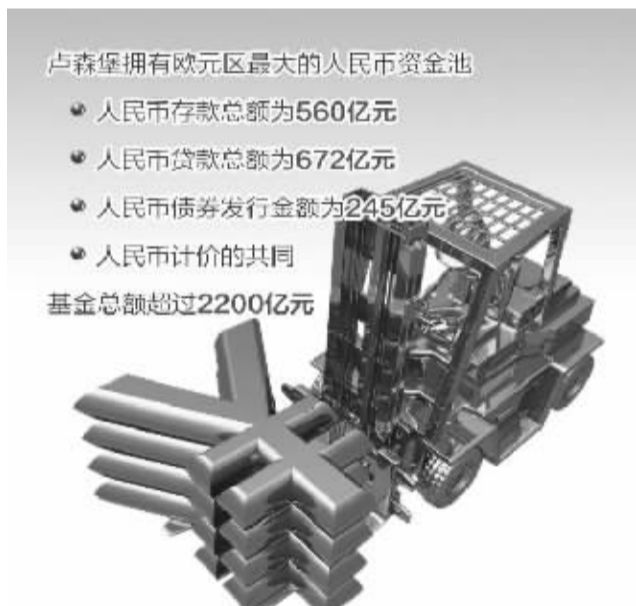
作为主要的欧洲债券上市中心,卢森堡证交所是欧洲人民币计价债券的主要上市地之一。2011年5月,卢森堡证交所是第一个发行“点心债券”的欧洲证交所。如今,在“点心债券”上市方面,卢森堡证交所已经拥有20%的全球市场份额,继中国香港特区和新加坡之后排名世界第三。目前,来自29个国际发行人的41只“点心债券”(交易量超过240亿元人民币)在卢森堡证交所上市,其中包括由卡特彼勒和大众汽车发行的“点心债券”。在所有人民币计价债券发行人中,金融机构占65%,企业和国际组织分别占28%和7%。

卢森堡最近几年的人民币业务规模

迅猛增长。环球银行金融电信协会去年8月发布人民币追踪报告显示,卢森堡人民币支付价值世界排名升至第8位(不包括中国内地及香港),成为欧元区第二大人民币支付价值的国家,仅次于世界排名第6位的法国。过去一年,卢森堡的人民币支付价值增长86%。环球银行金融电信协会SWIFT亚太区市场及策略部负责人库尔西表示,目前有大量人民币计价债券在卢森堡证券交易所上市,同时还有多家中资银行在当地积极扩展业务,因此卢森堡成为欧元区第二大人民币支付价值的国家不足为奇。

欧洲主要金融中心围绕成为人民币离岸中心的竞争正在日趋激烈,而获批加入人民币合格境外机构投资者(RQFII)计划则已成为各个金融中心争取的

关键目标。随着英国去年获批加入人民币合格境外机构投资者(RQFII)计划,英国投资者可以直接将离岸人民币投资中国内地证券市场。为在欧洲离岸人民币业务中分得一杯羹,卢森堡财政部部长等高官计划今年5、6月访问中国,希望说服中方同意卢森堡加入人民币合格境外机构投资者计划。卢森堡金融机构总裁迈克尔表示,预计离岸人民币存款总额到2015年将会增加到8万亿元人民币,为目前的10倍。卢森堡将会获得中国人民币合格境外投资者的资格和相关配额。每个城市都有自己的优势。卢森堡在存款、贷款、投资基金和债券方面更强。在“点心债券”上市和人民币计价投资基金的发行方面,卢森堡可与伦敦相媲美。



# 人民币会成为国际储备货币

——访伦敦金融城政府政策与资源委员会主席包墨凯

本报记者 禹洋

随着中国经济的持续发展,人民币国际化的步伐不断推进。去年中国与欧洲央行、英国央行等境外央行新签或续签了多份人民币双边本币互换协议,继续推动人民币跨境使用。伦敦作为全球人民币离岸交易中心之一,离岸人民币市场持续强劲增长。近日,伦敦金融城政府政策与资源委员会主席包墨凯先生就各界关注的离岸人民币市场等问题,接受了本报记者专访。

记者:去年11月到12月间,人民币在全球的使用量增长了15%。作为重要的离岸人民币交易中心,人民币在伦敦当地的流通度如何?使用人民币进行现金支付是否方便?

包墨凯:作为人民币离岸交易中心,伦敦的人民币业务主要是贸易融资和外汇交易。过去一年,伦敦的人民币业务发展迅速,尤其是在现金使用和现金支付方面。向银行申请使用人民币支付的客户越来越多,很多从事中国进出口贸易的英国银行客户更倾向于用人民币与中国企业结算。

我们为客户提供了多种多样的人民币产品和服务,现金管理只是其中一项。目前,企业客户是人民币业务的主要受众,短期内这一情况不会改变。但是,我们已经开始着手拓展零售业务。中国银

联近些年在英国的发展就是一个很好的例子,现在英国已经有5万多家经销商接受银联卡付款。

记者:伦敦当地以人民币计价的金融产品发行情况如何?有没有什么投资产品可以让英国普通民众也能参与投资中国市场?

包墨凯:伦敦的人民币金融产品和服务种类较为齐全,包括外汇交易、支付和现金管理、存款储蓄、贸易服务、信用证、供应链服务、进出口融资等。伦敦金融城一月中旬发布的人民币交易报告中提到,2013年上半年,人民币贸易相关服务持续稳定增长,伦敦市场的人民币信用证规模已达到33亿元。人民币外汇交易额也出现大幅增长,上半年日均人民币外汇交易额增长最为迅猛,达到48亿美元,较上年同期几乎翻了一番。与2011年同期数据相比,人民币计价的贸易量在过去两年时间里增长了3倍。

长期以来,我们的业务重点一直是贸易相关的人民币产品和服务。最近,人民币投资出现增长势头,可以说是人民币业务新的增长点。今年年初,由南方东英资产管理公司(CSOP)与英国Source公司合作推出的人民币交易基金在伦敦证交所上市交易,整个欧洲的投资者都可以通过这一产品直接向中国内地市场

投资。

此外,伦敦去年正式获得800亿元人民币合格境外机构投资者(RQFII)额度;中国银行伦敦分行年初成功发行25亿元人民币债券;安石集团(伦敦注册)获得中国证监会授予的RQFII资格,可直接向中国内地投资。种种迹象表明,伦敦的离岸人民币市场发展潜力十足。今后,我们会继续丰富人民币产品和服务,满足英国乃至整个欧洲对人民币金融产品的需求。

记者:目前,包括渣打、汇丰在内的很多国际性银行都开通了跨境人民币结算业务,您认为伦敦的跨境人民币结算业务发展情况如何?未来,伦敦还会在哪些方面进行努力,进一步拓展人民币业务?

包墨凯:根据SWIFT公布的数据,伦敦目前在中国内地和香港以外的人民币交易中所占的份额达到62%,充分表明了伦敦作为人民币离岸交易中心的重要地位。

现在,伦敦使用现有的香港结算系统进行人民币离岸交易。我们一直密切关注跨境人民币支付系统(CIPS)的最新发展,并且在考虑如何将离岸交易中心与跨境人民币支付系统有效结合,使中英双方都能从中受益。伦敦金融城还一直致力于向客户提供更多人民币结算与交收选择,方便使用人民币支付。英国央行与中

国人民银行正在就相关的支持政策进行讨论,包括通过适当的结算安排进行合作,设立伦敦清算银行等。

记者:年初,尼日利亚央行宣布多元化外汇储备资产,将人民币份额从2%提升至7%。目前,东南亚、东欧、拉美和非洲的一些国家已经或者正在考虑把人民币作为官方储备货币,英国央行是否也会考虑将人民币列为储备货币?

包墨凯:这个决定权在英国央行的手中。中国政府正在积极推动人民币国际化,以适应中国经济发展的需求。中国人民银行近期宣布继续扩大人民币跨境使用,就是推动人民币国际化的举措。在贸易和投资领域,人民币国际化正处于高速推进阶段。我们有理由相信,人民币最终将会和美元、欧元一样,成为国际储备货币。近期,一些非洲国家宣布增持人民币,或将人民币纳入国家外汇储备,这是人民币国际地位提升的一个重要体现。

英国央行一直非常关注伦敦金融城的人民币业务,致力于将伦敦发展成主要人民币离岸中心,巩固伦敦在全球人民币离岸交易中的领导地位。随着市场信心的不断增强,我们相信,伦敦离岸人民币市场在2014年将会保持良好的发展势头,为企业和投资者创造更多机遇。

# 人民币接受度快速上升

本报记者 李红光

2013年,环球人民币市场发展迅速,国际接受度越来越高。渣打银行最新人民币环球指数显示,去年12月指数升至1377,环比上涨5.9%,同比增长84.1%。2013年,该指数呈现出稳步上升态势,尤其在去年第四季度受人民币升值和跨境贸易结算措施放宽的带动下,增长明显加快。渣打银行认为,随着新的人民币离岸中心拓展、政策进一步放宽、人民币升值,将推动人民币环球指数持续上涨,预计2014年年底升至2200。

目前渣打银行人民币环球指数覆盖中国香港、英国伦敦、新加坡和中国台湾等4个主要人民币离岸市场,具有很强的代表性。通过量化离岸人民币活动的走势、规模和水平,指数能够反映人民币作为储备货币的推进程度。从最新的指数报告中可以看出,同样作为人民币离岸中心,英国伦敦在人民币外汇每日平均成交量和跨境贸易结算方面已经领先于新加坡。按指数所追踪到的人民币交易活动计算,2013年,伦敦占到13.4%,而新加坡为9.7%。

不仅如此,环球同业银行金融电讯协会公布的数据显示,人民币越来越成为国际支付中的重要选择。其最新报告显示,去年12月人民币占全球支付货币的市场份额达到1.12%,全球排名为第8位。人民币连续第二个月留在10大支付货币排行榜,3年来已经超越22国货币。此外,中国人民银行日前公布数据显示,2013年全年跨境贸易人民币结算业务累计为4.63万亿元,较去年的2.94万亿元同比大增57%。这些数据告诉我们,人民币国际使用度飞速增长,国际化程度日益加深,人民币必将成为国际主要货币,在国际贸易和储备货币等方面发挥愈发重要的作用。

# 人民币国际化

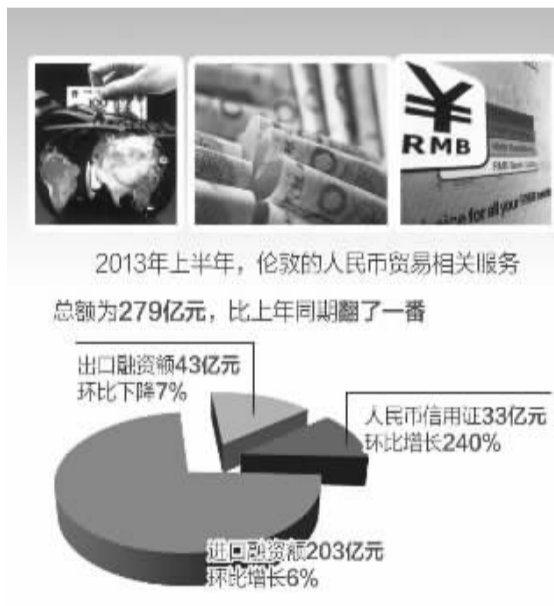
## 在澳迈出重要一步

进入2014年,人民币国际化进程不断加速。中国银行与澳大利亚证券交易所近日在悉尼签署《人民币清算协议》,双方宣布从今年年中开始提供人民币清算服务,这意味着人民币国际化在澳迈出重要一步。

人民币清算服务不仅使中澳跨境贸易更加便利,而且有利于企业降低经营成本与汇率风险。随着人民币国际化进程的不断深化,人民币将在跨境贸易结算、债券市场投资领域发挥更大作用。澳大利亚证券交易所首席执行官库佩尔表示,澳大利亚证券交易所将利用清算公司 Austraclear 交易平台为中澳企业提供人民币清算服务。

澳大利亚国库部副部长西诺迪诺斯表示,澳大利亚着眼于与中国发展长期合作关系,澳企越来越多地在与中国业务往来中通过人民币进行结算,扩大人民币在澳大利亚使用范围,使得澳大利亚作为人民币离岸交易中心的地位进一步提升。

中国银行悉尼分行是澳大利亚最早提供人民币业务的银行,自2009年以来开始提供人民币国际结算及对公对私存贷款等业务,从2011年开始成为澳大利亚第一家也是唯一一家提供人民币二级清算服务的银行。(郭 辉)



本版编辑 于建东 康丹